



“MOXLP” Invitation Code Promotion (the “Promotion”) Terms and Conditions

1. These terms apply to the Promotion offered by Mox Bank Limited (“**Mox**”, “**we**”, “**us**” or “**our**”). By participating in the Promotion, you agree to these terms.
2. You must read these terms along with Mox’s Personal Information Collection Statement, Privacy Policy, General Terms and Conditions (each of which can be found in the Mox app and/or on our website) and any other terms we may provide to you. These terms apply in addition to any such other terms, and your use of our products and services remains subject to such other terms. If there is any inconsistency between these terms and any of our other terms, these terms will prevail.
3. Unless defined in these terms or the context requires otherwise, capitalised terms have the meanings given to them in our General Terms and Conditions.
4. If you:
 - (a) during the Promotion Period, download the Mox app and open a Mox Account using the Invitation Code;
 - (b) during the period from the day you use the Invitation Code and the following 15 days, complete the Mox Account opening process so that your Mox Account is ready for use; and
 - (c) on or before 30 June 2023, spend at least the amount(s) set out in the table below on one or more Eligible Transaction(s) (each a “**Mox Credit Spending Requirement**”),

you can receive the reward(s) set out in the table:

Amount	Reward
HKD250 or more	One LP Cash

「MOXLP」邀請碼推廣（「本推廣」）條款及細則

1. 本條款適用於由 Mox Bank Limited（「**Mox**」、「**我們**」）所提供的推廣。參加本推廣，即表示你同意本條款。
2. 你必須一併閱讀本條款、Mox 的個人資料收集聲明、私隱政策、一般條款及細則（可參閱 Mox 應用程式及/或我們的網站），以及我們可能向你提供的任何其他條款。除本條款外，任何該等條款亦一併適用，而你就使用我們的任何產品及服務仍須受該等其他條款的約束。本條款如有任何不一致，概以此版本為準。
3. 除非本條款另有定義或另有所指，否則本條款中使用的定義與我們一般條款及細則的定義含義相同。
4. 如你：
 - (a) 於推廣期內，下載 Mox 應用程式並使用邀請碼開立 Mox 戶口；
 - (b) 以邀請碼申請開立 Mox 戶口當日起及其後 15 天內，完成 Mox 戶口申請程序及開立 Mox 戶口以使你的 Mox 戶口可供使用；
 - (c) 於 2023 年 6 月 30 日或之前，完成一個或以上符合下列表內所顯示的指定金額的合資格交易（每一個為「**Mox Credit 消費要求**」），

你可享以下相應獎賞：

簽賬淨額	獎賞
港幣 250 元或以	朗豪坊商場現金禮

<table border="1"> <tr> <td></td> <td>Voucher</td> </tr> <tr> <td>HKD600 or more</td> <td>HKD400 cash reward</td> </tr> </table>		Voucher	HKD600 or more	HKD400 cash reward	<table border="1"> <tr> <td>上</td> <td>券一張</td> </tr> <tr> <td>港幣 600 元或以上</td> <td>港幣 400 元现金獎賞</td> </tr> </table>	上	券一張	港幣 600 元或以上	港幣 400 元现金獎賞
	Voucher								
HKD600 or more	HKD400 cash reward								
上	券一張								
港幣 600 元或以上	港幣 400 元现金獎賞								
<p>5. If you visit the Mox Bank booth located at Basement 1 of Langham Place Shopping Mall between 11 a.m. to 10 p.m. during the Promotion Period and open your Mox Account at the Mox Bank booth, you can also receive:</p> <p>(a) one LP Cash Voucher; and</p> <p>(b) additional voucher(s) and/or coupon(s) (as determined by us, in our sole and absolute discretion) that you can redeem at particular merchant(s) (as specified in the voucher or coupon) located in Langham Place Shopping Mall (“Merchant Voucher(s)”).</p> <p>6. Subject to clause 10 of these terms:</p> <p>(a) if you’ve spent at least HKD250 on Eligible Transactions in accordance with clause 4 of these terms, we will send you an email which will contain a unique redemption code that you can use to redeem your LP Cash Voucher at the Customer Service Centre on level 4 at Langham Place Shopping Mall (“Redemption Email”). We will send the Redemption Email to your email address that is in our records. You must use your redemption code to redeem your LP Cash Voucher on or before 15 July 2023, otherwise you will forfeit your right to the LP Cash Voucher;</p> <p>(b) if you’ve spent at least HKD 600 on Eligible Transactions in accordance with clause 4 of these terms, we will deposit your cash reward into your Mox Account on or before 30 June 2023; and</p> <p>(c) if you’ve completed the steps in clause 5 of these terms, you can collect your LP Cash Voucher and Merchant</p>	<p>5. 如你於推廣期內於朗豪坊地庫 1 層（上午 11 時至晚上 10 時）的 Mox Bank 攤位內完成開立 Mox 戶口，你可同時獲得：</p> <p>(a) 朗豪坊商場現金禮券一張；及</p> <p>(b) 可於商戶禮券上列明的指定朗豪坊商戶兌換的額外商戶禮券或贈券一張/一套（由我們全權酌情決定）（「商戶禮券」）。</p> <p>6. 受限於本條款第 10 條，</p> <p>(a) 如果你根據本條款第 4 條作出至少滿港幣 250 元的合資格交易，我們將向你發送附有專屬兌換碼（「兌換碼」）的電子郵件（「兌換電郵」），你可於朗豪坊 4 樓顧客服務中心使用該兌換碼兌換朗豪坊商場現金禮券一張。我們將根據你在我們的紀錄內的登記電郵地址發送兌換電郵至你的登記電郵地址。你必須在 2023 年 7 月 15 日或之前使用兌換碼兌換朗豪坊商場現金禮券，否則你將喪失獲得朗豪坊商場現金禮券的權利；</p> <p>(b) 如果你根據本條款第 4 條作出至少滿港幣 600 元等的合資格交易，我們將於 2023 年 6 月 30 日或之前將現金獎賞存入到你的 Mox 戶口；及</p> <p>(c) 如果你已完成本條款第 5 條中的步驟，你可以在 Mox Bank 攤位內出示在</p>								

<p>Vouchers at the Mox Bank booth by showing your welcome notification on the Mox app. Your welcome notification must be dated the same date on which you collect your LP Cash Voucher and Merchant Voucher(s).</p> <p>7. You can only participate in the Promotion once. You can only receive:</p> <p>(a) one LP Cash Voucher and one cash reward pursuant to clause 4 of these terms; and</p> <p>(b) one LP Cash Voucher and one set of Merchant Voucher(s) pursuant to clause 5 of these terms.</p> <p>8. The use of the Invitation Code is subject to a quota. The Promotion Period will end on the earlier of the last day of that period and the date on which the Invitation Code has been used 5,000 times. The use of the Invitation Code is on a first come, first served basis (as determined by us in our sole and absolute discretion). We will not update you on the quota usage or its continued availability.</p> <p>9. We will determine whether an Eligible Transaction has occurred based on transaction records held by us (which are final and conclusive in case of any discrepancy).</p> <p>10. You will receive the reward, gift or any other benefit in respect of the Promotion, only if:</p> <p>(a) you have never held a Mox Account in your name at any time prior to the opening of your Mox Account using the Invitation Code. You are considered to have held a Mox Account even if you haven't completed any transactions on your prior Mox Account;</p> <p>(b) you hold a valid Mox Account in your name when we attempt to give you the reward, gift or other benefit with that Mox Account not having been suspended or closed by you or us or in</p>	<p>Mox 應用程序上你的迎新通知並領取你的朗豪坊商場現金禮券和商戶禮券。你的迎新通知的日期必須與你領取朗豪坊商場現金禮券和商戶禮券的日期相同。</p> <p>7. 你只能參加本推廣一次，並只能獲得：</p> <p>(a) 根據本條款第 4 條的朗豪坊商場現金禮券一張及現金獎賞一次；及</p> <p>(b) 根據本條款第 5 條的朗豪坊商場現金禮券一張及一套商戶禮券。</p> <p>8. 可使用的邀請碼名額有限。推廣期將於推廣期的最後一天或當邀請碼已被使用達至 5,000 次時（以較早者為準）結束。邀請碼以先到先得形式安排（按我們絕對酌情權作出決定）。我們不會向你更新名額使用情況及其使用量。</p> <p>9. 我們將根據我們持有的交易記錄來確定是否合資格交易（如有任何差異，均以交易記錄為準）。</p> <p>10. 你只在以下情況下才獲得與本推廣有關的獎賞、禮品或任何其他利益：</p> <p>(a) 在使用邀請碼開 Mox 戶口前的任何時間，你從未以自己名義持有 Mox 戶口。即使你已有 Mox 戶口但尚未完成任何交易，你亦被視為已持有 Mox 戶口；</p> <p>(b) 當 Mox 向你發放獎賞、禮品或任何其他利益時，你必須持有有效並以自己名義開立的 Mox 戶口，且該 Mox 戶口並未被你或 Mox 暫停或關閉，也沒有</p>
---	---

<p>arrears or default; and</p> <p>(c) you meet any additional requirements specified by us from time to time.</p> <p>11. We reserve the right at any time, without notice or reason and in our sole and absolute discretion, to:</p> <p>(a) change or modify the Promotion or these terms (including any dates set out in these terms or any reward, gift or other benefit in respect of the Promotion and its monetary value);</p> <p>(b) suspend or terminate the Promotion or these terms;</p> <p>(c) refuse to give you any reward, gift or other benefit in respect of the Promotion if we believe your Mox Account has been opened for an improper purpose (for example, attempting to secure multiple rewards, gifts or other benefits by closing and opening one or more Mox Accounts) or for any other reason we deem appropriate; and</p> <p>(d) make any decision in connection with the Promotion (including to refuse or suspend your participation in the Promotion or determine whether the Promotion can or cannot be combined with any other offer or promotion).</p> <p>Any such decision shall be conclusive and binding on you.</p> <p>12. If you have received any reward, gift or other benefit in respect of the Promotion and you subsequently close your Mox Account within 12 months of when you opened it, we have the right to deduct an amount equal to the total value of the reward, gift or other benefit from your Mox Account prior to us completing the closure of your Mox Account.</p> <p>13. If any dispute arises in connection with the Promotion, our decision is final.</p>	<p>拖欠或違約；及</p> <p>(c) 你符合我們不時規定的任何額外要求。</p> <p>11. 我們保留全權酌情決定，而不另行通知或提供理由，隨時：</p> <p>(a) 修訂、更改本推廣或本條款（包括本推廣中定立的任何日期或任何獎賞，禮品或其他利益及其現金價值）；</p> <p>(b) 暫停或終止本推廣或本條款；</p> <p>(c) 拒絕向你提供或分發本推廣中的任何獎賞、禮品或其他利益，若 Mox 認為你 Mox 戶口的開立存在不正當的目的（如試圖通過關閉及開立一個或多個 Mox 戶口以獲得多項獎賞、禮品或其他利益）或任何 Mox 認為相關的理由；及</p> <p>(d) 作出與本推廣相關的任何決定（包括拒絕或停止你參與本推廣，決定本推廣是否可以與其他任何優惠或推廣一併使用）。</p> <p>任何此等決定均視為最終決定並對你具有約束力。</p> <p>12. 如你已收到與本推廣相關的獎賞、禮品或其他利益，而隨後你於開戶後的 12 個月內結束你的 Mox 戶口，我們有權在我們完成結束你的 Mox 戶口之前從你的 Mox 戶口扣除獎賞、禮品或其他利益的總價值。</p> <p>13. 如就本推廣有任何爭議，我們保留最終決定權。</p> <p>14. 在法律及法規允許的範圍內，就你對本推廣的參與或本條款所致或相關引起的損失</p>
---	--

14. To the extent permitted by laws and regulations:

(a) Mox and its affiliates and shareholders shall not be responsible for any loss suffered by you; and

(b) you shall release Mox and its affiliates and shareholders from all actions, proceedings and claims which may be brought against Mox or its affiliates or shareholders,

arising from or in connection with your participation in the Promotion (including any decision not to give you, or your failure to receive, any reward, gift or other benefit) or these terms, unless any such loss, action, proceeding or claim is due to Mox's or its affiliates' or shareholders' negligence, fraud or wilful default and only to the extent such loss, action, proceeding or claim is reasonably foreseeable and has arisen directly and solely from such negligence, fraud or wilful default.

This clause 14 continues after the expiry or termination of the Promotion or these terms.

15. You acknowledge that the reward, gift or other benefit distributed to you pursuant to these terms may be subsidised by third parties (including direct or indirect shareholders of Mox) (collectively, the "**Mox Business Partners**"). As a result, we may receive benefits from the Mox Business Partners directly or indirectly in connection with the Promotion. The nature, amount and method of calculating any such benefits may be varied at any time. We are entitled to retain any such benefits for our own account and benefit absolutely without having to make any prior disclosure to you.

16. You acknowledge that third parties (including Mox Business Partners) may receive remuneration, commission, rebates or other payments, benefits or advantages

(包括任何不向你提供獎賞、禮品或其他利益的決定，或你未能收取獎賞、禮品或其他利益)：

(a) Mox 及其關聯公司及股東對你遭受的任何損失不承擔任何責任；及

(b) 你須使 Mox 及其關聯公司及股東免於針對 Mox 或其關聯公司或股東的所有法律行動、法律程序及索償，

惟就直接及純粹因 Mox 或其關聯公司或股東的疏忽、欺詐行為或故意失責而引致該損失、法律行動、法律程序或索償是合理可預見的及直接及完全由該疏忽、欺詐行為或故意失責而引致則除外。

本第 14 條在本條款或推廣終止後繼續有效。

15. 你知悉任何按本條款給予你的獎賞、禮品或其他利益可能是由第三方（包括 Mox 的直接或間接股東）（統稱為「**Mox 合作夥伴**」）補貼。因此，Mox 可直接或間接從 Mox 合作夥伴獲得與本推廣有關的利益。任何此等利益的性質、金額及計算方法可隨時間而更改。Mox 可絕對享有並有絕對權利為自身保留任何此等利益，而無需事先向你披露。

16. 你知悉第三者（包括 Mox 合作夥伴）可能會直接或間接從我們獲得與推廣相關的報酬、佣金、回贈、其他付款、利益或好處（統稱為「**利益**」）。計算任何利益的性質、金額和方法可能隨時發生變化，而該第三方有權保留此等利益，而無需向你作出任何事前通知。

17. 你參加本推廣或獲得任何獎賞、禮品或其

<p>(together “Benefits”) from us directly or indirectly in connection with the Promotion. The nature, amount and method of calculating any Benefit may vary at any time and such third parties are entitled to retain any such Benefit for its own account and benefit absolutely without having to make any prior disclosure to you.</p> <p>17. Neither your participation in the Promotion nor your eligibility for any reward, gift or other benefit in respect of the Promotion may be transferred or assigned to any other person or exchanged or converted into any other benefit or right.</p> <p>18. The Promotion does not constitute any offer, invitation or recommendation to any person to enter into any transaction.</p> <p>19. Nothing under these terms or the Promotion will deem, imply or suggest that a person or entity is acting as our agent or representative or otherwise soliciting business on our behalf.</p> <p>20. The LP Cash Vouchers and the Merchant Vouchers are provided by the Third Party and their use is subject to terms and conditions issued by the Third Party. If you have any questions regarding the LP Cash Vouchers or the Merchant Vouchers, please contact the Customer Service Centre on level 1 or level 4 at Langham Place Shopping Mall. The Mox Disclaimer (which can be found in the Mox app and/or on our website) applies in respect of any goods or services provided by the Third Party.</p> <p>21. A person who is not a party to these terms has no rights to enforce or enjoy the benefit of any of these terms pursuant to the Contracts (Rights of Third Parties) Ordinance (Cap. 623), other than as set out in these terms.</p> <p>22. These terms are governed in all respects by and construed in accordance with the laws of the Hong Kong Special Administrative Region of the People’s Republic of China.</p>	<p>他利益的資格，均不得轉讓或分配給任何其他人士，也不得交換或轉換為任何其他利益或權利。</p> <p>18. 本推廣並不構成對任何人進行任何交易的要約、邀請或推薦。</p> <p>19. 本推廣或本條款並未視作、暗示或表示任何人或實體為 Mox 的代理或代表，或以其他方式代表 Mox 招攬業務。</p> <p>20. 朗豪坊商場現金禮券及商戶禮券均由第三方提供，並受第三方發出的條款及細則約束。如你對朗豪坊商場現金禮券及商戶禮券有任何疑問，請往位於朗豪坊 1 樓或 4 樓的顧客服務中心聯絡。Mox 免責聲明（可於 Mox 應用程式及 / 或我們的網站查閱）適用於朗豪坊所提供之任何商品或服務。</p> <p>21. 並非本條款協議一方的人士無權按《合約（第三者權利）條例》（香港法例第 623 章）執行本條款的任何條文，或享有本條款的任何條文下的利益，除本條款另有列出外。</p> <p>22. 本條款在所有方面均受中華人民共和國香港特別行政區法律的管限及詮釋。雙方得受中華人民共和國香港特別行政區法院的專屬管轄權管轄。</p> <p>23. 本條款的英文與中文版本如有任何不一致，概以英文版本為準。</p> <p>24. 借定唔借？還得到先好借！</p> <p>25. 定義</p> <p>以下定義具有以下含義：</p>
--	--

<p>The parties submit to the exclusive jurisdiction of the courts of the Hong Kong Special Administrative Region of the People's Republic of China.</p> <p>23. The English version prevails if there is any inconsistency between the English and Chinese versions of these terms.</p> <p>24. To borrow or not to borrow? Borrow only if you can repay!</p> <p>25. Definitions</p> <p>The following capitalised terms have the meanings set out below:</p> <p>(a) "Eligible Transaction(s)" means transactions for the purchase of goods or services:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) made in-store at retail merchants located in Langham Place Shopping Mall; (ii) with Mox Credit; and (iii) which have been settled by the merchant (i.e. appear as 'completed' in the Mox app) on or before 30 June 2023, <p>or as otherwise determined by us (in our sole and absolute discretion) to be eligible to contribute towards the relevant Mox Credit Spending Requirement.</p> <p>(b) "Invitation Code" means 'MOXLP'.</p> <p>(c) "Langham Place Shopping Mall" means Langham Place Shopping Mall, 8 Argyle Street, Mongkok, Kowloon, Hong Kong (for the avoidance of doubt, Langham Place Shopping Mall does not include the Langham Place Office Tower and its merchants located inside the Office Tower).</p> <p>(d) "LP Cash Vouchers" means, subject to clause 20 of these terms, cash</p>	<p>(a) 「合資格交易」 指付款購買商品或服務之交易:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) 於位於朗豪坊內的零售商戶店舖交易; (ii) 用 Mox Credit 消費; 及 (iii) 該交易須於 2023 年 6 月 30 日或之前, 由朗豪坊零售商戶完成結算 (即交易狀態於 Mox 應用程式顯示為「完成」); <p>或將根據我們持有的交易紀錄 (如有任何差異, Mox 保留最終決定權) 以決定一項交易是否一項「合資格交易」。</p> <p>(b) 「邀請碼」 指「MOXLP」。</p> <p>(c) 「朗豪坊」 指位於香港九龍旺角亞皆老街 8 號的朗豪坊商場 (為免生疑問, 朗豪坊購物中心不包括朗豪坊辦公大樓及朗豪坊辦公大樓內之商戶)。</p> <p>(d) 「朗豪坊商場現金禮券」 指根據本條款第 20 條, 每張面值港幣 100 元並可在位於朗豪坊認受商戶使用的現金禮券。</p> <p>(e) 「商戶禮券」 具有本條款第 5(b)條賦予的含義。</p> <p>(f) 「Mox Credit 消費要求」 具有本條款第 4(c)條賦予的含義。</p> <p>(g) 「推廣期」 是指 2023 年 4 月 20 日至 2023 年 6 月 30 日 (包括首尾兩天), 並受本條款第 8 條約束。</p> <p>(h) 「第三方」 指鷹君市務管理(冠君)有限</p>
---	--



<p>vouchers with a face value of HKD100 that may be used at participating merchants located in Langham Place Shopping Mall.</p> <p>(e) “Merchant Vouchers” has the meaning given in clause 5(b) of these terms.</p> <p>(f) “Mox Credit Spending Requirement” has the meaning given in clause 4(c) of these terms.</p> <p>(g) “Promotion Period” means, subject to clause 8 of these terms, the period beginning on 20 April 2023 and ending on 30 June 2023 (both dates inclusive).</p> <p>(h) “Third Party” means Eagle Property Management (CP) Limited.</p> <p>Last updated: 18 April 2023</p>	<p>公司。</p> <p>最後更新日期：2023 年 4 月 18 日</p>
---	--